

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

## Defodau rhagarweiniol

Arwydd y Groes

Yn enw'r Tad, a'r Mab, a'r Ysbryd  
Glân.

Amen

Cyfarchiad

Gras ein Harglwydd Iesu Grist, a  
chariad Duw, a chymundeb yr  
Ysbryd Glân fod gyda chi i gyd.

A chyda'ch ysbryd.

Deddf Penitential

Brodyr (brodyr a chwiorydd),  
gadewch inni gydnabod ein  
pechodau, Ac felly paratowch ein  
hunain i ddathlu'r dirgelion  
cysegredig.

Rwy'n cyfaddef i Dduw

Hollalluog ac i chi, fy mrodyr a  
chwiorydd, fy mod wedi pechu'n  
fawr, yn fy meddyliau ac yn fy  
ngeiriau, Yn yr hyn rydw i wedi'i  
wneud ac yn yr hyn rydw i wedi  
methu â'i wneud, Trwy fy mai,  
Trwy fy mai, trwy fy nam mwyaf  
blin; Felly gofynnaf i Fendigaid  
Mary byth-Virgin, yr holl angylion  
a seintiau, A chi, fy mrodyr a  
chwiorydd, i weddio drosof i'r  
Arglwydd ein Duw.

Bydded i Dduw Hollalluog  
drugarhau wrthym ni, maddau i  
ni ein pechodau, A dewch â ni i  
fywyd tragwyddol.

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

Amen

Ngghyrllys

Arglwydd, trugarha.

Arglwydd, trugarha.

Crist, trugarha.

Crist, trugarha.

Arglwydd, trugarha.

Arglwydd, trugarha.

Gloria

Gogoniant i Dduw yn yr uchaf,  
ac ar y ddaear heddwch i bobl o  
ewyllys da. Rydym yn eich  
canmol, rydym yn eich  
bendithio, rydym yn eich addoli,  
rydym yn eich gogoneddu chi,  
Rydyn ni'n rhoi diolch i chi am  
eich gogoniant gwych, Arglwydd  
Dduw, brenin nefol, O Dduw, Tad  
Hollalluog. Arglwydd Iesu Grist,  
dim ond Mab anedig, Arglwydd  
Dduw, Oen Duw, Mab y Tad,  
rydych chi'n cymryd pechodau'r  
byd i ffwrdd, trugarha wrthym;  
rydych chi'n cymryd pechodau'r  
byd i ffwrdd, derbyn ein gweddi;  
Rydych chi'n eistedd ar  
ddeheulaw'r Tad, trugarha  
wrthym. I chi yn unig yw'r un  
sanctaid, ti yn unig yw'r  
Arglwydd, Chi yn unig yw'r  
Goruchaf, Iesu Grist, gyda'r  
Ysbryd Glân, Yng ngogoniant  
Duw y Tad. Amen.

Cynullet

Gadewch inni weddio.

Amen.

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

## Litwrgi y gair

Darllen cyntaf

Gair yr Arglwydd.

Diolch i Dduw.

Salm ymatebol

Ail Ddarlleniad

Gair yr Arglwydd.

Diolch i Dduw.

Efengyl

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Darlleniad o'r Efengyl Sanctaidd  
yn ôl N.

Gogoniant i chi, O Arglwydd

Efengyl yr Arglwydd.

Canmoliaeth i chi, Arglwydd Iesu  
Grist.

Proffesiwn Ffydd

Rwy'n credu mewn un Duw, y

Tad Hollalluog, gwneuthurwr y

nefoedd a'r ddaear, o bopeth

sy'n weladwy ac yn anweledig.

Rwy'n credu yn un Arglwydd Iesu

Grist, unig fab anedig Duw,

ganwyd o'r tad cyn pob oedran.

Duw oddi wrth Dduw, Golau o'r

golau, Gwir Dduw oddi wrth wir

Dduw, anedig, heb ei wneud, yn

cyd -fynd â'r Tad; Trwyddo ef

gwnaed pob peth. I ni ddyinion

ac am ein hiachawdwriaeth

daeth i lawr o'r nefoedd, a chan

yr Ysbryd Glân yn

ymgnawdoledig o'r Forwyn Fair,

N

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

a daeth yn ddyn. Er ein mwyn ni  
cafodd ei groeshoelio o dan  
Pontius Pilat, Dioddefodd  
farwolaeth a chladdwyd ef, a  
chodi eto ar y trydydd diwrnod  
yn unol â'r Ysgrythurau.  
Esgynnodd i'r nefoedd ac yn  
eistedd ar ddeheulaw'r tad. Fe  
ddaw eto mewn gogoniant i  
farnu'r byw a'r meirw ac ni fydd  
diwedd ar ei deyrnas. Rwy'n  
credu yn yr Ysbryd Glân, yr  
Arglwydd, rhoddwr bywyd, sy'n  
deillio o'r tad a'r mab, sydd  
gyda'r Tad a'r Mab yn cael ei  
addoli a'i ogoneddu, sydd wedi  
siarad trwy'r proffwydi. Rwy'n  
credu mewn un eglwys  
sanctaidd, Gatholig ac  
apostolaidd. Rwy'n cyfaddef un  
bedydd am faddeuant pechodau  
ac edrychaf ymlaen at  
atgyfodiad y meirw a bywyd y  
byd i ddod. Amen.

Homili

Gweddi gyffredinol

Gweddiwn ar yr Arglwydd.

Arglwydd, clywed ein gweddi.

Litwrgi y Cymun

Offertory

Bendigedig byddwch yn Dduw  
am byth.

Gweddiwch, frodyr (brodyr a  
chworydd), bod fy aberth a'ch

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

un chi gall fod yn dderbyniol i  
Dduw, y tad hollalluog.

Boed i'r Arglwydd dderbyn yr  
aberth wrth eich dwylo am  
ganmoliaeth a gogoniant ei enw,  
Er ein da a da ei holl eglwys  
sanctaidd.

Amen.

Ngweddi

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Codwch eich calonnau.

Rydyn ni'n eu codi i'r Arglwydd.

Gadewch inni ddiolch i'r

Arglwydd ein Duw.

Mae'n iawn ac yn gyfiawn.

Sanctaidd, Sanctaidd, Arglwydd  
Sanctaidd Duw o westeion. Mae'r  
nefoedd a'r ddaear yn llawn o'ch  
gogoniant. Hosanna yn yr uchaf.  
Bendigedig yw'r hwn sy'n dod yn  
enw'r Arglwydd. Hosanna yn yr  
uchaf.

Dirgelwch ffydd.

Rydym yn cyhoeddi eich  
marwolaeth, O Arglwydd, a  
phroffesu'ch atgyfodiad nes i chi  
ddod eto. Neu: Pan fyddwn ni'n  
bwyta'r bara hwn ac yn yfed y  
cwpan hwn, Rydym yn cyhoeddi  
eich marwolaeth, O Arglwydd,  
nes i chi ddod eto. Neu: Achub  
ni, gwardwr y byd, oherwydd  
gan eich croes a'ch atgyfodiad  
rydych chi wedi ein rhyddhau am  
ddim.

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

Amen.

Defod y Cymun

Ar orchymyn y Gwaredwr ac a  
ffurfiwyd trwy ddysgeidiaeth  
ddwyfol, meiddiwn ddweud:

Ein Tad, sy'n Gelf yn y Nefoedd,  
Sallowed fod yn dy enw; Daw dy  
deyrnas, Bydd dy ewyllys yn cael  
ei wneud ar y ddaear fel y mae  
yn y nefoedd. Rhowch i ni  
heddiw ein bara beunyddiol, a  
maddau i ni ein tresmasiadau,  
wrth inni faddau i'r rhai sy'n  
tresmasu yn ein herbyn; ac yn  
ein harwain nid i demtasiwn, ond  
ein danfon rhag drwg.

Ein traddodi, Arglwydd,  
gweddiwn, o bob drwg, rhoi  
heddwch yn raslon yn ein  
dyddiau, hynny, trwy gymorth  
eich trugaredd, Efallai ein bod  
bob amser yn rhydd o bechod ac  
yn ddiogel rhag pob trallod, Wrth  
i ni aros am y gobaith  
bendigedig a dyfodiad ein  
Gwaredwr, Iesu Grist.

Am y deyrnas, eich pŵer a'r  
gogoniant yw eich un chi nawr  
ac am byth.

Arglwydd Iesu Grist, a  
ddywedodd wrth eich apostolion:  
Heddwch dwi'n eich gadael chi,  
fy heddwch rydw i'n ei roi i chi,  
edrych nid ar ein pechodau, ond  
ar ffydd eich eglwys, ac yn  
raslon rhoi heddwch ac undod  
iddi yn unol â'ch ewyllys. Sy'n

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

byw ac yn teyrnasu am byth  
bythoedd.

Amen.

Mae heddwch yr Arglwydd gyda  
chi bob amser.

A chyda'ch ysbryd.

Gadewch inni gynnig arwydd  
heddwch i'n gilydd.

Oen Duw, rydych chi'n tynnu  
pechodau'r byd i ffwrdd,  
trugarha wrthym. Oen Duw,  
rydych chi'n tynnu pechodau'r  
byd i ffwrdd, trugarha wrthym.  
Oen Duw, rydych chi'n tynnu  
pechodau'r byd i ffwrdd, rhoi  
heddwch inni.

Wele Oen Duw, Wele ef sy'n  
tynnu pechodau'r byd i ffwrdd.  
Bendigedig yw'r rhai a alir i  
swper yr oen.

Arglwydd, nid wyf yn deilwng y  
dylech chi fynd i mewn o dan fy  
nho, ond dim ond dweud y gair a  
bydd fy enaid yn cael ei iacháu.

Corff (gwaed) Crist.

Amen.

Gadewch inni weddio.

Amen.

Defodau i Gloi

Bendith

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Bydded i Dduw Hollalluog eich  
bendithio, y Tad, a'r Mab, a'r  
Ysbryd Glân.

Amen.

Tamil ( )

Welsh (Cymraeg)

Diswyddo

Ewch allan, mae'r màs yn dod i ben. Neu: Ewch i gyhoeddi Efengyl yr Arglwydd. Neu: Ewch mewn heddwch, gan ogoneddu'r Arglwydd yn ôl eich bywyd. Neu: ewch mewn heddwch.

Diolch i Dduw.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC